

## INFORMAÇÃO PROVA

### ESPAANHOL FG (LE II - Continuação) – 10.º e 11.º anos (Prova 368 - 2025)

Decreto-lei n.º 55/2018, de 6 de julho  
Portaria n.º 223-A/2018, de 3 de agosto

---

## INTRODUÇÃO

As informações apresentadas neste documento não dispensam a consulta da legislação e programa da disciplina.

O presente documento dá a conhecer os seguintes aspetos relativos à prova:

- Modalidade e duração da prova;
- Objeto de avaliação;
- Característica e estrutura;
- Critérios gerais de classificação;
- Material a utilizar na prova.

## MODALIDADE E DURAÇÃO DA PROVA

A prova é composta pela sua componente escrita, a qual tem a duração de 90 minutos, não podendo a sua aplicação ultrapassar este limite de tempo e é igualmente constituída pela prova oral, com a duração máxima de 25 minutos.

## OBJETO DE AVALIAÇÃO

A prova tem por referência o Perfil dos Alunos à Saída da Escolaridade Obrigatória, as Aprendizagens Essenciais (Espanhol – Nível de Continuação – 10.º e 11.º anos) e as orientações presentes no Quadro Europeu Comum de Referência para as Línguas – QECR.

Como sublinha o QECR, a execução de uma tarefa «envolve a ativação estratégica de competências específicas, de modo a realizar um conjunto de ações significativas num determinado domínio, com uma finalidade definida e um produto (*output*) específico».

Assim, a abordagem do texto deve iniciar-se pela mobilização das competências e pela ativação dos conhecimentos, nos âmbitos cognitivo, linguístico, discursivo e sociocultural, que são utilizados em contexto, quer ao nível interpretativo, quer ao nível produtivo. A prova permite avaliar a proficiência dos examinandos em língua espanhola nas competências de compreensão da leitura, produção, interação e mediação escritas e controlo da competência linguística. Nas atividades de compreensão da leitura,

avalia-se a capacidade para compreender textos autênticos com alguma complexidade, de forma global e de forma específica, sobre temas relacionados com os domínios de referência assinalados no Programa.

Os textos podem ser de diferentes tipos: curtos (instruções, anúncios, postais, etc.) ou longos (narrativos, descritivos, expositivos, informativos, etc.). Nas atividades de produção, interação e mediação escritas, avalia-se a capacidade de escrever textos de alguma complexidade, como, por exemplo, cartas, ensaios, relatórios. Na área de controlo da competência linguística, avalia-se a capacidade para usar unidades e estruturas específicas da língua em contexto.

### **CARACTERÍSTICA E ESTRUTURA**

A prova é realizada em dois momentos distintos. Num momento, são avaliados a compreensão do oral, o uso da língua, a leitura e a interação ou mediação e produção escritas (componente escrita das provas); no outro, avalia-se a interação e produção orais (componente oral das provas). Os itens têm como suporte estímulos orais, escritos e/ou visuais.

<b>Partes do Exame</b>	<b>Competências Ativadas</b>
I-Compreensão do oral	Competência linguística Competência sociolinguística Competência pragmática
II-Compreensão / Interpretação da escrita	Competência linguística Competência pragmática
III-Conhecimento Explícito da Língua	Competência linguística
IV-Produção escrita	Competência linguística Competência sociolinguística Competência pragmática
V-Produção e Interação oral	Competência linguística Competência sociolinguística Competência pragmática

A aplicação da prova relativa às partes I, II, III e IV terá lugar em dia a definir pela escola, devendo a prova oral relativa à parte V ser agendada em data e/ou hora posterior.

No caso da prova escrita, existirá uma única versão; no caso da prova oral, dependendo do número de examinandos, será criada uma ou mais versões.

### **CARACTERÍSTICA E ESTRUTURA – Prova escrita**

A prova escrita é constituída por uma sequência de tarefas possibilitadoras de apoio linguístico e comunicativo que preparam o examinando para a realização de uma tarefa final de produção escrita. A sequência de tarefas envolve os seguintes tipos de atividades:

- Atividades pré-textuais, que visam, por um lado, a contextualização do tema da prova e, por outro, permitem avaliar o desempenho do examinando na mobilização de competências e na ativação de conhecimentos pertinentes para a realização da tarefa final;
- Atividades intermédias, que, por um lado, visam a recolha e o tratamento de informações que servem de base à realização da tarefa final e, por outro, permitem avaliar o desempenho do examinando em atividades de compreensão de leitura, de interpretação e de produção de textos.

Algumas das atividades podem ter como suporte um ou mais textos e, eventualmente, uma ou mais imagens e podem envolver a mobilização de aprendizagens relativas a mais do que um dos temas do Programa. Para as atividades pré-textuais e para as atividades intermédias, a prova pode apresentar os seguintes tipos de itens:

### **Itens de seleção**

#### ESCOLHA MÚLTIPLA

- Selecionar, de entre várias opções, a(s) resposta(s) correta(s);
- Selecionar palavras que pertencem ao mesmo grupo temático;
- Eliminar palavras novas inseridas num texto, mas que não fazem sentido;
- Escolher, de entre vários resumos, o mais apropriado ao texto.

#### ASSOCIAÇÃO / CORRESPONDÊNCIA

- Relacionar títulos com textos;
- Relacionar sequências de orações;
- Relacionar representações visuais ou gráficas com significados;
- Relacionar palavras/expressões com definições;
- Relacionar categorias gramaticais com o uso em contexto;
- Identificar partes de um dado texto em que se diz aquilo que se pergunta no item;
- Identificar num texto o significado de palavras ou expressões.

#### ORDENAÇÃO

- Ordenar um texto desordenado (parágrafos, linhas, frases, palavras).

### **Itens de construção**

#### RESPOSTA CURTA

- Preencher espaços em branco num texto ou numa frase;
- Responder com informações contidas num texto;
- Completar partes de um texto dado com trechos novos equivalentes;
- Preencher espaços em branco, numa frase ou num texto, com elementos que os tornem gramaticalmente corretos;

- Preencher espaços em branco, de um texto ou de uma frase, com unidades de uma mesma classe gramatical, como, por exemplo, verbos, conectores, pronomes ou preposições;
- Inserir num texto elementos de uma categoria gramatical indicada no item;
- Identificar e corrigir erros de conteúdo num resumo ou numa paráfrase do texto;
- Transformar estruturas frásicas usando elementos novos, como, por exemplo, conectores, pronomes, verbos ou excertos de frases;
- Transformar frases ou pequenos textos usando marcadores temporais, pessoais e/ou espaciais novos (por exemplo, discursivo indireto);
- Localizar e/ou corrigir erros formais num texto escrito.

#### RESPOSTA RESTRITA

- Completar partes de um texto dado com trechos novos equivalentes;
- Transformar pequenos textos usando marcadores temporais, pessoais e/ou espaciais novos (por exemplo, discursivo indireto);
- Comparar dois textos sobre o mesmo tema;
- Completar um diálogo em que faltam algumas intervenções;
- Preencher frases incompletas, inseridas numa situação comunicativa predeterminada;
- Usar estruturas próprias de uma função comunicativa enunciada no item (por exemplo, «Tu compañero se siente mal. Dale un consejo.»);
- Descrever imagens, situações, sensações;
- Resumir informação

#### RESPOSTA EXTENSA

- Escrever uma carta, uma mensagem de correio eletrónico, um fax, etc., seguindo determinadas instruções sobre o seu conteúdo e sobre o seu contexto comunicativo (emissor, recetor, situação, etc.);
- Escrever um ensaio usando um guião;
- Narrar factos, acontecimentos ou experiências, usando um guião;
- Narrar ou descrever a partir de uma imagem ou de um guião;
- Responder a uma carta, a uma mensagem de correio eletrónico, a um fax, etc.

A tarefa final consiste num item de construção de resposta extensa. É o corolário de todas as atividades desenvolvidas ao longo da prova e constitui o momento em que todos os recursos são mobilizados. Para a resolução das atividades acima descritas, sugere-se a seguinte distribuição do tempo:

Atividades pré-textuais — 20 minutos

Atividades intermédias — 30 minutos

Tarefa final — 30 minutos

Revisão geral — 10 minutos

A estrutura da prova escrita sintetiza-se no quadro seguinte.

Atividades	Competências	Tipologia de itens	Número de itens	Cotação (em pontos)
Pré-textuais	Competência linguística <ul style="list-style-type: none"> <li>competência lexical</li> <li>competência gramatical</li> <li>competência semântica</li> </ul> Competência pragmática <ul style="list-style-type: none"> <li>competência funcional</li> <li>competência discursiva</li> </ul> Competência sociolingüística	ITENS DE SELEÇÃO <ul style="list-style-type: none"> <li>escolha múltipla</li> <li>associação/ correspondência</li> <li>ordenação</li> </ul>	2 a 4	30 a 40
Intermédias	Competência linguística <ul style="list-style-type: none"> <li>competência lexical</li> <li>competência gramatical</li> <li>competência semântica</li> <li>competência ortográfica</li> </ul> Competência pragmática <ul style="list-style-type: none"> <li>competência funcional</li> <li>competência discursiva</li> </ul> Competência sociolingüística	ITENS DE CONSTRUÇÃO <ul style="list-style-type: none"> <li>resposta curta</li> <li>resposta restrita</li> </ul>	4 a 7	80 a 100
Tarefa final	Competência linguística <ul style="list-style-type: none"> <li>competência lexical</li> <li>competência gramatical</li> <li>competência semântica</li> <li>competência ortográfica</li> </ul> Competência pragmática <ul style="list-style-type: none"> <li>competência funcional</li> <li>competência discursiva</li> </ul> Competência sociolingüística	ITENS DE CONSTRUÇÃO: um de resposta extensa, eventualmente precedido de um de resposta curta ou restrita.	1 ou 2	60 a 85

### **CARACTERÍSTICA E ESTRUTURA – prova oral**

**Momentos :** 3 momentos  
**Aluno(s):** 2 alunos simultaneamente, sempre que possível\*  
**Júri:** 3 professores  
**Duração:** 15 a 25 minutos  
**Áreas temáticas:** Áreas determinadas pelo Programa da disciplina

**Tipos de atividade:** Interação professor interlocutor-aluno  
 Produção individual do aluno  
 Interação em par (aluno-aluno) e em grupo (aluno-professor-aluno)\*

\*Caso haja apenas um aluno em situação de exame, haverá apenas lugar à interação professor- aluno, sendo o tempo de duração da prova distribuído em conformidade

Na prova oral, dependendo do número de examinandos, será criada uma ou mais versões.

### **CRITÉRIOS GERAIS DE CLASSIFICAÇÃO**

A classificação a atribuir a cada resposta resulta da aplicação dos critérios gerais e dos critérios específicos de classificação apresentados para cada item e é expressa por um número inteiro. As respostas ilegíveis ou que não possam ser claramente identificadas são classificadas com zero pontos. Os critérios específicos de classificação estão organizados por níveis de desempenho. As pontuações correspondentes a esses níveis são fixas, não podendo ser atribuídas classificações diferentes das indicadas. São previstos níveis intercalares de desempenho que não se encontram descritos, de modo a que sejam contempladas possíveis variações nas respostas dos examinandos. Qualquer resposta que não corresponda ao nível mais alto descrito é integrada num dos níveis inferiores, de acordo com o desempenho observado. Caso a resposta apresente um nível de desempenho inferior ao mais baixo descrito, é classificada com zero pontos. Nos itens de seleção, qualquer resposta indicada de forma equívoca, por exemplo, fornecendo mais elementos do que o(s) pedido(s), é classificada com zero pontos. No caso dos itens constituídos por várias alíneas, a classificação é feita de acordo com o nível de desempenho observado na sua totalidade. Nos itens de construção, é atribuída a classificação de zero pontos a respostas que não correspondam ao solicitado, independentemente da qualidade do texto produzido, nomeadamente na tarefa final, onde a competência linguística só é avaliada se o examinando tiver tratado o tema proposto e se tiver obtido, pelo menos, a classificação mínima na competência pragmática.

## **MATERIAL**

---

Prova escrita:

O examinando apenas pode usar na prova, como material de escrita, caneta ou esferográfica de tinta indelével, azul ou preta. As respostas são registadas em folha própria, fornecida pelo estabelecimento de ensino (modelo oficial).

É permitida a consulta de dicionários unilingues e bilingues, sem restrições nem especificações.

Não é permitido o uso de corretor.

Prova oral:

O material a utilizar (folha de rascunho ou guiões de atividade) é fornecido pelo professor interlocutor no momento do exame.

**FIM**